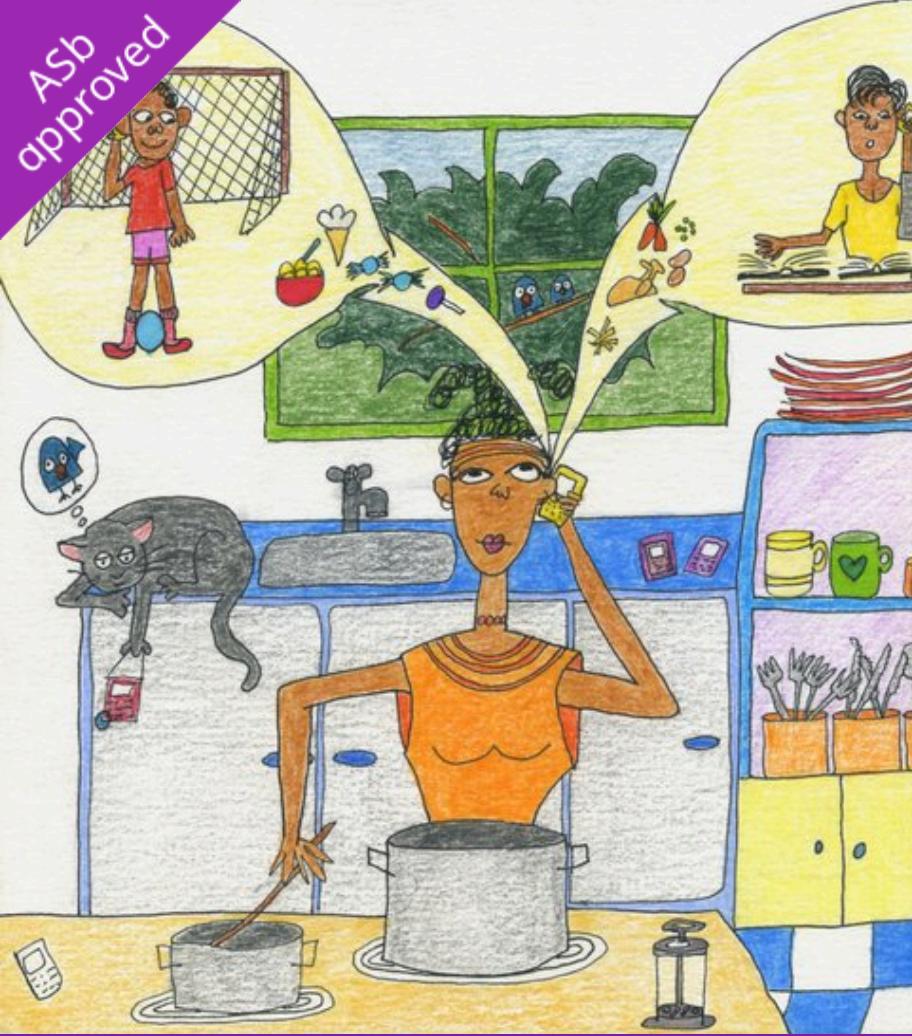


ASb
approved



Kinyarwanda

Mama W'ikirenga

Mimi Werna

Tr: Francine
Muhawenimana

Marion Drew



Mama afite iduka.

Yita ku iduka rye,
abakiriya be, abamuha ibi
ntu, n'umuryango we.

Avuga ko rwose
akumbuye data iyo akora
ingendo!



Terefone ye isona kenshi
idahagarara.

Abakiriya bahamagara
babaza ibiciro, no
kwishyura ibyo batumije.

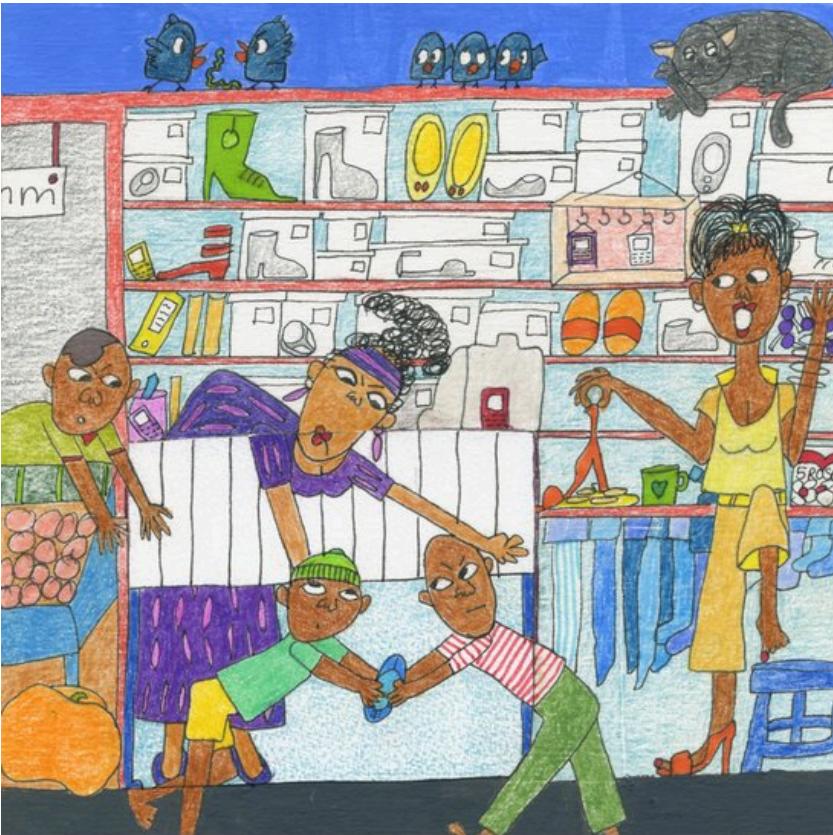
Bahamagaye kugirango
bakurikirane ibyo batumije,
no kwitotombera ibyo
batumije.



Kenshi tujya mu iduka rye
nyuma ya saa sita.

Tukamubwira ibyerekeye
ishuri.

Ariko ibiganiro byacu
bihora biagarikwa
nabakiriya bashishikajwe
nuko abitaho.



Twishimisha hamwe
nabana baza kumaduka
hamwe nababyeyi babo.

Rimwe na rimwe, mama
agomba kubakira kimwe
no gufasha abakiriya.

Ntekereza ko afite
imbaraga zidasanzwe!



Iyo tugize urusaku rwinshi,
mama ati: "Noneho
mwicare mutuje murebe
TV."

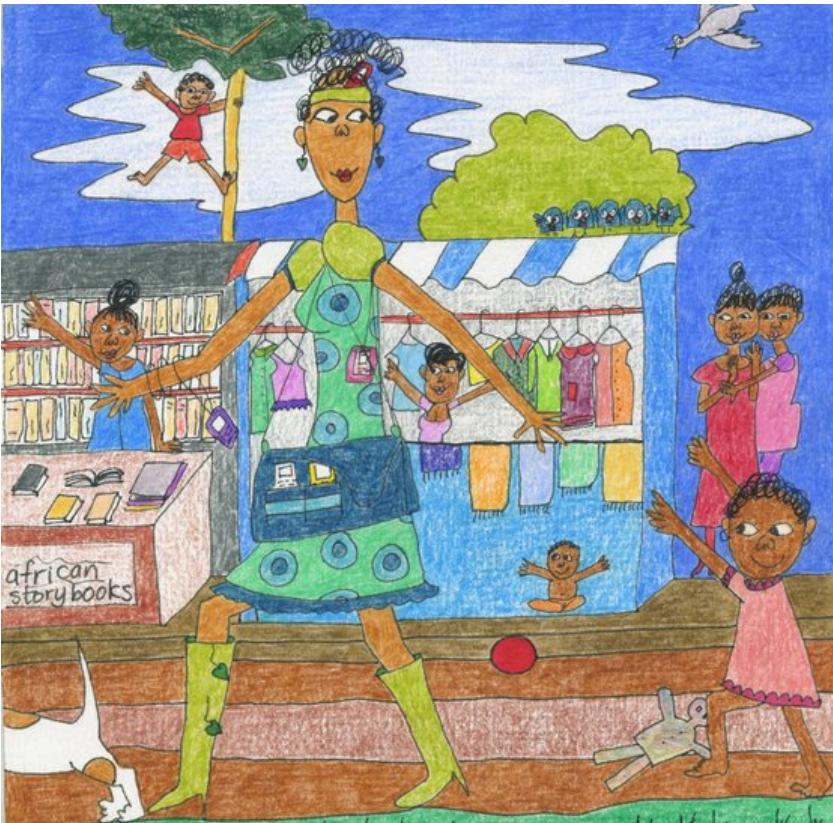
Buri gihe yongeraho ati:
"Ariko ni iminota 30 gusa,
mugiyе dufata ikiruhuko! "



Iyo tudafite imikoro yo
kw'ishuri, rimwe na
rimwe mama ansaba
cyangwa mukuru wanjye
kumufasha.

Ntabwo buri gihe mba
nitezugeye gufasha.

Ariko ndabikora kuko nzi
ko arakora cyane.



Mugihe tugenda murugo
tuvuye mu iduka izuba
rirenze, tuvuga umunsi
wacu.

Tugomba kwihutira
kumukomeza, ariko
dukunda kugenda no
kuganira na mama.



Areba neza ko dukora
umukoro, kandi dufite
umwanya wo gukina.

Areba neza ko turya
imboga n'imbuto, kandi
tukanywa amazi.

Iyo turwaye, atwitaho



Mwijoro, mama akomeza
gukorera murugo.

Haba hariho akazi kavuye
kw'iduka.

Rimwe na rimwe asinzirira
ku meza!



Data areba neza ko mama
afite umwanya wo
kuruhuka, kandi
agabanya imirimo yo
m'urugo.

"Uri Mama W'ikirenga!"
Papa avuga.

"Kandi ati urarenze
urarenze wanjye!" Mama
amwenyura.

Ufite uburenganzira bwo gukuramo, gukoporora, guhindura cyangwa guhuza iyi nkuru kandi ukoreshe amashusho mugihé cyose ubyitiriye muburyo bukurikira:

Mama W'ikirenga!

Umwanditsi -- Mimi Werna

Ubuhinduzi -- Francine Muhawenimana

Icyitegererezo -- Marion Drew

Ururimi --Ikinyarwanda

Urwego - Paragarafuya mbere

© African Storybook Initiative 2019

Ibikorwa bihangá: Inshingano 4.0

Inkomoko www.africanstorybook.org

